

<u>Obvestilo št.</u>	Vsebina	Stran
	I <i>Informacije</i>	
	Komisija	
2006/C 140/01	Menjalni tečaji eura	1
2006/C 140/02	Objava odločb in sklepov v državah članicah o izdaji ali odvzemu operativnih licenc v skladu s členom 13(4) Uredbe Sveta (EGS) št. 2407/92 o licenciranju letalskih prevoznikov ⁽¹⁾	2
	EVROPSKI GOSPODARSKI PROSTOR	
	Nadzorni organ EFTA	
2006/C 140/03	Odobritev državne pomoči po členu 61 Sporazuma EGP in člena 1(3) v delu 1 Protokola 3 k Sporazumu o nadzoru in sodišču	3
2006/C 140/04	Poziv Norveške vlade glede Direktive 94/22/ES Evropskega parlamenta in Sveta z dne 30. maja 1994 o pogojih za izdajo in uporabo dovoljenj za iskanje, raziskovanje in izkoriščanje ogljikovodikov — Poziv k oddaji vlog za pridobitev dovoljenj za izkoriščanje nafte v norveškem epikontinentalnem pasu — podelitev dovoljenj za vnaprej določena območja 2006	4
2006/C 140/05	Odobritev državne pomoči v skladu s členom 61 Sporazuma EGP in členom 1(3) dela I Protokola 3 k Sporazumu o nadzornem organu in sodišču — Odločitev Nadzornega organa EFTE o nevladnih ugovora	5

I

(Informacije)

KOMISIJA

Menjalni tečaji eura ⁽¹⁾

14. junija 2006

(2006/C 140/01)

1 euro =

Valuta	Menjalni tečaj	Valuta	Menjalni tečaj		
USD	ameriški dolar	1,2563	SIT	slovenski tolar	239,64
JPY	japonski jen	144,68	SKK	slovaška krona	38,125
DKK	danska krona	7,4545	TRY	turška lira	2,0125
GBP	funt šterling	0,68265	AUD	avstralski dolar	1,7004
SEK	švedska krona	9,2708	CAD	kanadski dolar	1,3993
CHF	švicarski frank	1,5514	HKD	hongkonški dolar	9,7518
ISK	islandska krona	95,29	NZD	novozelandski dolar	2,0125
NOK	norveška krona	7,8370	SGD	singapurski dolar	2,0035
BGN	lev	1,9558	KRW	južnokorejski won	1 208,69
CYP	ciprski funt	0,5750	ZAR	južnoafriški rand	8,6076
CZK	češka krona	28,355	CNY	kitajski juan	10,0568
EEK	estonska krona	15,6466	HRK	hrvaška kuna	7,2588
HUF	madžarski forint	269,15	IDR	indonezijska rupija	11 908,47
LTL	litovski litas	3,4528	MYR	malezijski ringit	4,614
LVL	latvijski lats	0,6961	PHP	filipinski peso	66,873
MTL	malteška lira	0,4293	RUB	ruski rubelj	34,0440
PLN	poljski zlot	4,0183	THB	tajski bat	48,217
RON	romunski leu	3,5242			

⁽¹⁾ Vir: referenčni menjalni tečaj, ki ga objavlja ECB.

Objava odločb in sklepov v državah članicah o izdaji ali odvzemu operativnih licenc v skladu s členom 13(4) Uredbe Sveta (EGS) št. 2407/92 o licenciranju letalskih prevoznikov ⁽¹⁾ ⁽²⁾

(2006/C 140/02)

(Besedilo velja za EGP)

ŠPANJA

Izdane operativne licence

Kategorija A: Operativne licence brez omejitev iz člena 5(7)(a) Uredbe Sveta (EGS) št. 2407/92

Ime letalskega prevoznika	Naslov letalskega prevoznika	Dovoljen prevoz	Odločitev velja od
BRAVO AIRLINES	Complejo Mirall Balear Cami San Fangos, 100 Bloque A 1º E-07007 Palma de Mallorca	potniki, pošta, tovor	17.5.2006

DANSKA

Izdane operativne licence

Kategorija B: Operativne licence, vključno z omejitvami iz člena 5(7)(a) Uredbe Sveta (EGS) št. 2407/92

Ime letalskega prevoznika	Naslov letalskega prevoznika	Dovoljen prevoz	Odločitev velja od
Air Alpha A/S	Postbox 630 Odense Lufthavn DK-5270 Odense N	potniki, pošta, tovor	11.5.2006

AVSTRIJA

Odvzem operativnih licenc

Kategorija B: Operativne licence, vključno z omejitvami iz člena 5(7)(a) Uredbe Sveta (EGS) št. 2407/92

Ime letalskega prevoznika	Naslov letalskega prevoznika	Dovoljen prevoz	Odločitev velja od
Ing. Robert Baumann Luftfahrtgesellschaft m.b.H.	Georg-Buchergasse 4 A-9073 Klagenfurt-Viktring	potniki, pošta, tovor	10.5.2006

NEMČIJA

Izdane operativne licence

Kategorija A: Operativne licence brez omejitev iz člena 5(7)(a) Uredbe Sveta (EGS) št. 2407/92

Ime letalskega prevoznika	Naslov letalskega prevoznika	Dovoljen prevoz	Odločitev velja od
Jetline Fluggesellschaft mbH & Co. KG	Mercedesstraße 9 D-70794 Filderstadt	potniki, pošta, tovor	20.4.2006

⁽¹⁾ UL L 240, 24.8.1992, str. 1.

⁽²⁾ Sporočeno Evropski komisiji pred 31.8.2005.

EVROPSKI GOSPODARSKI PROSTOR

NADZORNI ORGAN EFTA

Odobritev državne pomoči po členu 61 Sporazuma EGP in člena 1(3) v delu 1 Protokola 3 k Sporazumu o nadzoru in sodišču

(2006/C 140/03)

Nadzorni organ Efta se je odločil, da je priglašeni ukrep združljiv s Sporazumom EGP

Datum sprejetja: 13. april 2005

Država članica EFTA: Norveška

Št. pomoči: 57324

Naziv: Spremembe k obstoječi shemi „Nepovratna sredstva za regionalni razvoj“

Cilj: Regionalna pomoč in pomoč MSP

Spremembe zadevajo ladjedelništvo

Pravna podlaga: Zakon z dne 19. decembra 2003 št. 130 (Lov om Innovasjon Norge), St.prp. nr 1 (2004-2005) kapittel 2421 post 50 and „Regelverk for forvaltningen av tilskudd, lån og garantier knyttet til fondsmidler som bevilges over kap. 2421, post 50 Innovasjon — prosjekter, fond“

Proračun: 85 milijonov NOK (približno 10,3 milijona EUR) letno

Trajanje: 31. december 2006

Poziv Norveške vlade glede Direktive 94/22/ES Evropskega parlamenta in Sveta z dne 30. maja 1994 o pogojih za izdajo in uporabo dovoljenj za iskanje, raziskovanje in izkoriščanje ogljikovodikov

Poziv k oddaji vlog za pridobitev dovoljenj za izkoriščanje nafte v norveškem epikontinentalnem pasu — podelitev dovoljenj za vnaprej določena območja 2006

(2006/C 140/04)

Norveško ministrstvo za nafto in energijo poziva k oddaji vlog za pridobitev dovoljenj za izkoriščanje nafte v norveškem epikontinentalnem pasu v skladu s členom 3(2)(a) Direktive 94/22/ES Evropskega parlamenta in Sveta z dne 30. maja 1994 o pogojih za izdajo in uporabo dovoljenj za iskanje, raziskovanje in izkoriščanje ogljikovodikov.

Vloge za dovoljenja za izkoriščanje nafte oddajte na:

The Ministry of Petroleum and Energy
P.O. Box 8148 Dep.
N-0033 Oslo

do 29. septembra 2006 do 12.00

Dovoljenja za izkoriščanje nafte v okviru dovoljenj za vnaprej določena območja 2006 v norveškem epikontinentalnem pasu naj bi se podelila v mesecu decembru 2006.

Za vse nadaljnje informacije se obrnite na Ministrstvo za nafto in energijo, tel: (47) 22 24 62 09.

**Odobritev državne pomoči v skladu s členom 61 Sporazuma EGP in členom 1(3) dela I
Protokola 3 k Sporazumu o nadzornem organu in sodišču**

Odločitev Nadzornega organa EFTE o nevložitvi ugovora

(2006/C 140/05)

Datum sprejetja: 8. februar 2006

Država EFTE: Norveška

Št. pomoči: 59033

Naziv: Nacionalna shema pomoči za neposredni prevoz

Cilj: Cilj sheme je uravnovesiti podrejen konkurenčni položaj, ki izhaja iz dodatnih stroškov prevoza za podjetja, ki se nahajajo na obrobni območjih in znotraj redko poseljenih regij in so tako bolj oddaljena od svojih trgov

Pravna podlaga: Uredba št. 565 z dne 9. maja 2003 o dotacijah za naložbe in razmejitvi geografskega območja za razvojne sklade (*Forskrift om investeringstilskot og avgrensing av det geografiske verkeområdet for dei regional- og distriktpolitiske*

verkemidla), Uredba št. 1461 z dne 24. junija 2004 o državni pomoči za prevoz (*Forskrift om nasjonal transportstøtte*), predlog k *Stortingu* št. 1 (2004–2005) od Ministrstva za lokalno vlado in regionalni razvoj (državni proračun) in nacionalne smernice za pomoč za prevoz (*Nasjonale retningslinjer for transportstøtte*)

Proračun/Trajanje: Proračun sheme je 375 milijonov NOK (približno 47 milijonov EUR) letno. Trajanje sheme je do 31. decembra 2006. Odobrene spremembe bodo veljavne za leti 2005 in 2006

Verodostojno besedilo odločitve, iz katerega so bili odstranjeni vsi zaupni podatki, je na voljo na spletni strani:

<http://www.eftasurv.int/fieldsOfWork/fieldStateAid/stateAidRegister>